

### 학습 안내

ຄຳແນະນຳ ໃນການຮຽນ

- ຈຸດປະສົງໃນການຮຽນ      ຮຽນຮູ້ກ່ຽວກັບການລາຜັກ, ການສະເໜີ ລາຜັກປົນປົວ
- ກິດຈະກຳ                            ທຳຄວາມເຂົ້າໃຈ ກ່ຽວກັບການສະມັກຂໍລາຜັກ
- ຄຳສັບ ແລະ ສຳນວນຄຳເວົ້າ    ການລາຜັກ, ການຜັກປົນປົວ
- ຂໍ້ມູນກ່ຽວກັບວັດທະນາທຳ    ການທຳຄວາມເຂົ້າໃຈກ່ຽວກັບ ມາດຖານການລາຜັກ



## 대화 1

### ບົດສົນທະນາ 1

Track 172



ສອງຄົນກຳລັງສົນທະນາ ກ່ຽວກັບການລາຜັກ. ເມື່ອໃດອີບານ ຈິ່ງຈະສາມາດລາຜັກໄດ້? ກ່ອນອື່ນ ຈິ່ງຝັງບົດສົນທະນາສອງຄັ້ງ ແລ້ວເວົ້າຕາມຫຼັງ.

지훈      이번, 이번 여름 휴가 계획은 세웠어?  
ອີບານ, ໄດ້ວາງແຜນລາຜັກລະດູຮ້ອນ ເທື່ອນີ້ແລ້ວບໍ່?

이반      아직 아무도 휴가 얘기를 안 해서 휴가를 써도 될지  
눈치를 보는 중이야.  
ຍັງ, ຍັງບໍ່ມີໃຜລາຜັກເທື່ອ. ສະນັ້ນ, ຂຽນໃບລາຜັກໄດ້ຫຼືບໍ່ ຍັງກຳລັງສັງເກດເບິ່ງສະຖານະການຢູ່.

눈치를 보다  
ເບິ່ງສາຍຕາ,  
ຢັ່ງເບິ່ງສະຖານະການ

지훈      7월 말에는 쉬는 공장이 많으니까 일이 그렇게 많지 않을 거야.  
그때쯤 휴가를 신청해 봐.  
ໃນເດືອນ 7 ມີຫຼາຍໂຮງງານທີ່ຜັກ ສະນັ້ນ, ຄົງຈະບໍ່ມີວຽກຫຼາຍປານໃດ. ລອງຂຽນໃບລາຜັກຕອນນັ້ນເບິ່ງ.

이반      그래야겠다. 근데 보통 휴가는 얼마나 쓸 수 있어?  
ຄົງຈະຕ້ອງເຮັດແນວນັ້ນແລ້ວ. ແຕ່ວ່າ ປົກກະຕິແລ້ວລາຜັກໄດ້ດົນປານໃດ?

지훈      1년에 연차 15일까지 쓸 수 있는데, 여름 휴가로는  
일반적으로 3~4일 정도 쓰는 편이야.  
ຜັກໄດ້ 15 ວັນ ແຕ່ໂດຍທົ່ວໄປແລ້ວ ການລາຜັກລະດູຮ້ອນຈະລາຜັກປະມານ 3~4 ວັນ.

일반적으로  
ໂດຍທົ່ວໄປ



ໄດ້ຕັ້ງໃຈຝັງ ແລະ ເວົ້າຕາມແລ້ວບໍ່? ສະນັ້ນ ຈິ່ງຕອບຄຳຖາມຕໍ່ໄປນີ້.

1. 이반 씨는 여름 휴가 계획을 세웠어요?    ອີບານ ໄດ້ວາງແຜນລາຜັກ ໃນລະດູຮ້ອນແລ້ວບໍ່?
2. 보통 휴가는 일 년에 얼마나 쓸 수 있어요?    ໂດຍທົ່ວໄປແລ້ວປີໜຶ່ງ ສາມາດລາຜັກໄດ້ດົນປານໃດ?

정답 1. 아니요, 아직 세우지 못했어요. 2. 일 년에 연차 15일까지 쓸 수 있어요.



# 어휘 1 คำสับ 1

## 휴가 ลาพักรก



ການລາພັກ ແຕກຕ່າງກັບ ວັນພັກຕ່າງກັນແນວໃດບໍ່? ລອງມາຮຽນຮູ້ ຄຳສັບກ່ຽວກັບວັນພັກ ແລະ ການລາພັກນຳກັນເບິ່ງບໍ່?



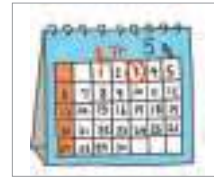
휴가를 신청하다  
ຂຽນໃບລາພັກ



휴가를 내다  
ການຍື່ນໃບຂໍລາພັກ



휴가를 받다  
ໄດ້ຮັບອະນຸຍາດໃຫ້ລາພັກ



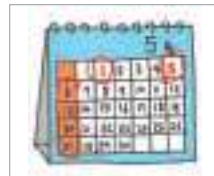
휴가를 쓰다  
ໃຊ້ເວລາລາພັກ



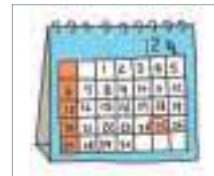
유급 휴일  
ວັນພັກທີ່ຍັງໄດ້ເງິນ



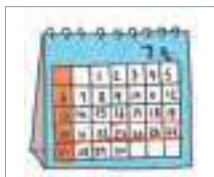
무급 휴일  
ວັນພັກທີ່ຖືກຕັດເງິນ



법정 휴일  
ວັນພັກທີ່ກຳນົດໃນກົດໝາຍ



약정 휴일  
ລາພັກຕາມສັນຍາ



연차 휴가  
ລາພັກປະຈຳປີ



출산 휴가  
ການລາພັກເກີດລູກ



### Tip 휴가와 휴일 ການລາພັກ ກັບ ວັນພັກ

휴가와 휴일은 근로자가 쉬는 날이라는 점에서 공통점을 갖습니다. 그러나 휴일이 처음부터 근로 의무가 없는 날인 반면, 휴가는 근로 의무가 있는 날이지만 근로자의 청구나 특별한 사유의 충족으로 인해 이를 면제 받은 날이라는 점에서 차이가 있습니다.

ວັນພັກ ແລະ ການລາພັກ ມີຂໍ້ຄືກັນຢູ່ທີ່ວ່າ ຄົນງານທຸກຄົນໄດ້ພັກທັງໝົດຄືກັນ ແຕ່ວ່າ ວັນພັກ ແມ່ນວັນທີ່ຄົນງານບໍ່ມີພາລະທີ່ຈະຕ້ອງເຮັດວຽກ ແຕ່ກົງກັນຂ້າມ ການລາພັກ ແມ່ນວັນທີ່ຄົນງານມີພາລະທີ່ຈະຕ້ອງເຮັດວຽກ ແຕ່ຍ້ອນ ການຂໍຮ້ອງ ຫຼື ເຫດຜົນສ່ວນຕົວ ນີ້ແມ່ນຄວາມແຕກຕ່າງກັນ.





## 대화 2 비동시인행나 2

Track 173



ອີບານ ຈະລາຝັກປິ່ນປົວ ເພາະສະນັ້ນ ຈຶ່ງກຳລັງສິນທະນາກັບໝູ່. ຈຶ່ງຝັງບິດສິນທະນາສອງຄັ້ງເບິ່ງວ່າສອງຄົນກຳລັງສິນທະນາ ກ່ຽວກັບຫຍັງ.

이반 병가를 신청하고 싶은데요.  
ຢາກຂໍສະໝັກ ລາຝັກປິ່ນປົວ.

직원 네. 병가라면 어디 아프신 거예요?  
ເຈົ້າ, ເວົ້າວ່າ ຢາກຂໍລາຝັກປິ່ນປົວ ເຈັບເປັນຢູ່ບ່ອນໃດເນາະ?

이반 네. 허리가 좀 아파서 병원에 갔는데 수술을 받는  
게 좋겠다고 하네요.

ເຈົ້າ, ເຈັບແອວແລ້ວ ໄປກວດຢູ່ໂຮງໝໍ ທ່ານໝໍບອກວ່າ  
ຕ້ອງໄດ້ຮັບການຜ່າຕັດຈຶ່ງຈະດີ.

심하다

ໜັກ/ຮຸນແຮງ

직원 수술이요? 그럼 **심한** 거 아니에요?  
ຜ່າຕັດບໍ່? ບໍ່ແມ່ນເປັນໜັກບໍ່?

이반 **간단한** 수술이라고 하셨어요. 한 일주일 정도  
병가를 쓰면 될 것 같아요.

ທ່ານໝໍ ບອກວ່າ ຜ່າຕັດນ້ອຍ. ຝັກປະມານອາທິດໜຶ່ງ ກໍໜ້າຈະໄດ້ແລ້ວ.

간단하다

ງ່າຍ, ບໍ່ສັບສົນ

직원 네, 알겠습니다. 여기 병가 신청서와 필요한 서류  
들이에요. 잘 읽어 보시고 **가급적 빨리** 제출해  
주세요.

ເຈົ້າ, ເຂົ້າໃຈແລ້ວ. ນີ້ແມ່ນໃບຄຳຮ້ອງຂໍລາຝັກ ກັບ ເອກະສານຕິດຄັດ. ອ່ານເບິ່ງ  
ໃຫ້ດີ ແລ້ວຖ້າເປັນໄປໄດ້ໃຫ້ສິ່ງໄວເດີ.

가급적 빨리

ຖ້າເປັນໄປໄດ້/  
ໄວເທົ່າທີ່ຈະໄວໄດ້



ໄດ້ຕັ້ງໃຈຝັງ ແລະ ເວົ້າຕາມແລ້ວບໍ່? ສະນັ້ນ ຈຶ່ງຕອບຄຳຖາມຕໍ່ໄປນີ້.

1. 이반 씨는 왜 병가를 신청하러 왔어요? (ເັນຫຍັງ ອີບານ ຈຶ່ງຂໍລາຝັກປິ່ນປົວ?)
2. 이반 씨는 얼마 동안 병가를 쓰려고 해요? (ອີບານ ຈະລາຝັກດົນປານໃດ?)

정답

1. 허리가 아파서 수술을 받아야 해요.
2. 일주일 정도 병가를 쓰려고 해요.



2. 빈칸에 맞는 표현을 <보기>에서 골라 넣으세요.

ຈົ່ງເລືອກເອົາສໍານວນ ຫຼື ຄໍາສັບທີ່ຖືກຕ້ອງຈາກ < ກອບ > ແລ້ວຕື່ມໃສ່ບ່ອນຫວ່າງ.

소속 ບ່ອນປະຈຳການ	전기과 사자비자아ㅣㅣㅣ
성명 ຊື່ ແລະ ນາມສະກຸນ	이반 이반
1)	사원 직
2)	허리통증으로 인한 수술 ٱㅣㅣㅣ ຍ້ອນອາການເຈັບແອວ
3)	2015년 4월 6일 ~ 2015년 4월 12일 ( 7 )일간 ວັນທີ 6 ເດືອນ 4 ປີ 2015 ຫາ ວັນທີ 12 ເດືອນ 4 ປີ 2015 ເປັນເວລາ 7 ວັນ
1)	031-777-5678

위와 같이 병가를 신청하오니 허락하여 주시기 바랍니다.  
ຈະລາພັກປິ່ນປົວດັ່ງ ທີ່ກ່າວມາຂ້າງເທິງນັ້ນ ຫວັງຢ່າງຍິ່ງວ່າ ທ່ານຈະພິຈາລະນາຕາມຄວນດ້ວຍ.

2015년 4월 1일  
ວັນທີ 1 ເດືອນ 4 ປີ 2015

소속: 전기과 ບ່ອນປະຈຳການ: ສາຂາວິຊາໄຟຟ້າ

성명: 이반 ຊື່ ແລະ ນາມສະກຸນ: ອິບານ

\*신청기간이 1주일 이상일 경우 진단서 첨부  
ລາພັກ 1 ອາທິດຂຶ້ນໄປ ຕ້ອງມີໃບກວດສະໝາບຕິດຄັດ

- 보기
기간
비상 연락처
직위
사유

정답 2. 1) 직위 2) 사유 3) 기간 4) 비상 연락처







## 휴가에 대한 근로 기준법의 이해

ການທຳຄວາມເຂົ້າໃຈ ກ່ຽວກັບມາດຖານການລາຜັກ

### 법정 휴일(휴가) **ວັນພັກທາງກາງ (ວັນພັກ)**

「근로 기준법」에 의해 규정된 휴가 또는 휴일을 말합니다. 근로 기준법상 휴일은 제 55조에 의한 ‘유급 주휴일’(사용자는 근로자에게 1주일 평균 1회 이상의 유급 휴일을 주어야 한다.)과 「근로자의 날 제정에 관한 법률」에 의한 ‘근로자의 날(매년 5월 1일)’입니다.

ໝາຍເຖິງການລາຜັກ ຫຼື ວັນພັກຕາມກົດໝາຍແຮງງານ ທີ່ໄດ້ນິດໄວ້. ວັນພັກຕາມກົດໝາຍແຮງງານ ໄດ້ກຳນົດໃນມາດຕາ 55 ວ່າດ້ວຍ ການພັກ 1 ວັນ/ 1 ອາທິດ ເປັນວັນພັກທີ່ບໍ່ໄດ້ຕັດເງິນເດືອນ. ວັນພັກ ໃນວັນກຳມະກອນ ຕາມກົດໝາຍແຮງງານ ທີ່ກຳນົດໄວ້ຄືທຸກໆປີ ວັນທີ 1 ເດືອນ 5.

### 약정 휴일(휴가) **ວັນພັກ (ການຂໍລາຜັກ) ຕາມການກຳນົດ**

회사의 단체 협약 등에서 정하여 시행하는 휴가 또는 휴일을 말합니다. 약정 휴일에 관해서는 근로 기준법에서 규정하고 있지 않습니다. 약정 휴일에 관하여는 회사의 단체협약 등에서 정하여 시행하고 있으며 단체 협약에서 정해진 사항에 대해서는 노사 당사자가 준수해야 합니다.

ໝາຍເຖິງການຂໍລາຜັກ ຫຼື ວັນພັກ ທີ່ປະຕິບັດຕາມການຕົກລົງເຫັນດີ ພາຍໃນບໍລິສັດ. ວັນພັກຕາມການກຳນົດ ຈະບໍ່ໄດ້ກຳນົດຢູ່ໃນກົດໝາຍແຮງງານ, ວັນພັກຕາມການກຳນົດ ຜູ້ທີ່ກ່ຽວຂ້ອງທຸກຄົນຕ້ອງປະຕິບັດຕາມ ເງື່ອນໄຂທີ່ທາງບໍລິສັດໄດ້ກຳນົດໄວ້.

구분 ໄຈແຍກ	법정 ກົດໝາຍກຳນົດ	약정 ການຕົກລົງເຫັນດີ
휴일 ວັນພັກ	- 주휴일 <b>ວັນພັກ ໃນໜຶ່ງອາທິດ</b> - 근로자의 날 <b>ວັນກຳມະກອນ</b>	- 공휴일 <b>ວັນພັກທາງກາງ</b> - 회사 창립일 <b>ວັນສ້າງຕັ້ງບໍລິສັດ</b> - 기타 휴무일 <b>ວັນພັກອື່ນໆ</b>
휴가 ການລາຜັກ	- 연차 휴가 <b>ການລາຜັກ ປະຈຳປີ</b> - 생리 휴가 <b>ການລາຜັກ ເປັນປະຈຳເດືອນ</b> - 산전·후 휴가 <b>ການລາຜັກ ກ່ອນ- ຫຼັງເກີດລູກ</b>	- 하계휴가 <b>ການລາຜັກ ໃນລະດູຮ້ອນ</b> - 경조 휴가 <b>ການລາຜັກ ສະແດງຄວາມຍິນດີ ຫຼື ໄຫວ້ອາໄລ</b>

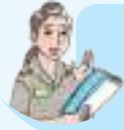
### 유급 휴일 **ການລາຜັກ ແບບບໍ່ຕັດເງິນເດືອນ**

근로의 의무는 있으나 근로 기준법 등에 의거 근로가 면제되는 날로 유급으로 하고 쉬는 휴일입니다. 1주일에 평균 1회 이상 주어야 하는 임금이 지불되는 휴일을 말합니다(근로 기준법 제 55조). 이와 달리 근로의 의무가 있으나 취업 규칙, 단체 협약 등을 통하여 무급으로 하고 쉬는 휴일을 무급 휴일이라고 합니다.

ການລາຜັກແບບບໍ່ຕັດເງິນເດືອນ ແມ່ນວັນພັກທີ່ຕ້ອງໄດ້ເຮັດວຽກ ແຕ່ຍ້ອນອີງຕາມເງື່ອນໄຂທີ່ກົດໝາຍແຮງງານກຳນົດໄວ້ ຈຶ່ງເປັນວັນພັກວຽກ ແຕ່ໄດ້ຮັບເງິນເດືອນຕາມປົກກະຕິ, ໝາຍເຖິງວັນພັກ ທີ່ຕ້ອງໄດ້ຈ່າຍເງິນເດືອນໃຫ້ ເຖິງວ່າຈະມີການຂາດຫຼາຍກວ່າໜຶ່ງເທື່ອ ພາຍໃນໜຶ່ງ (ກົດໝາຍແຮງງານ ມາດຕາ 55). ວັນພັກທີ່ຕ່າງຈາກ ວັນພັກແບບນີ້ ຖ້າຫາກມີວຽກເຮັດ ແຕ່ຕ້ອງການລາຜັກ ໂດຍອີງຕາມລະບຽບການເຮັດວຽກ, ການຕົກລົງເຫັນດີຂອງໝູ່ຄະນະ ໃນການອຸນຸຍາດໃຫ້ພັກ ແມ່ນບໍ່ໄດ້ຮັບເງິນ ເຊິ່ງເອີ້ນວ່າ ວັນພັກທີ່ຕັດເງິນເດືອນ.



## EPS-TOPIK 듣기 ພາກຝັງ EPS-TOPIK



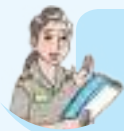
ຂໍ້ 1 ແລະ 2 ແມ່ນເປັນການຝັງ ແລ້ວເລືອກວ່າ ແມ່ນບົດສົນທະນານັ້ນ ກ່ຽວກັບຫຍັງ. ກ່ອນຈະຝັງ ຈົ່ງ ກວດກາເບິ່ງຄໍາສັບກ່ອນ.

[1~2] 다음을 듣고 무엇에 대한 대화인지 고르십시오.

ຈົ່ງຝັງບົດສົນທະນາ ແລ້ວເລືອກວ່າ ສົນທະນານັ້ນ ກ່ຽວກັບຫຍັງ.



1. ① 병가 신청                      ② 병가 휴직                      ③ 병가 사유                      ④ 병가 기간
2. ① 무급 휴일                      ② 법정 휴일                      ③ 약정 휴일                      ④ 유급 휴일



ຂໍ້ 3 ແລະ 4 ແມ່ນເປັນການເລືອກຄໍາຕອບທີ່ເໝາະສົມກັບຄໍາຖາມ. ສໍາລັບ ຂໍ້ 5 ແມ່ນເປັນການຝັງບົດ ສົນທະນາ ແລ້ວເລືອກຄໍາຕອບທີ່ຖືກຕ້ອງ. ກ່ອນການຝັງ ຈົ່ງອ່ານເນື້ອໃນຂອງຄໍາຕອບໃຫ້ດີກ່ອນ.

[3~4] 질문을 듣고 알맞은 대답을 고르십시오.

ຈົ່ງຝັງຄໍາຖາມ ແລ້ວເລືອກຄໍາຕອບທີ່ຖືກຕ້ອງ.

3. ① 네, 휴직을 신청하세요.                      ② 네, 진단서를 제출하세요.
- ③ 네, 사유를 이야기하세요.                      ④ 네, 병가 기간을 확인하세요.
4. ① 연차 휴가를 냈어요.                      ② 지금 휴가 중이에요.
- ③ 휴가를 5일 받았어요.                      ④ 먼저 휴가를 신청하세요.

5. 이야기를 듣고 질문에 알맞은 대답을 고르십시오.

ຈົ່ງຝັງການບັນຍາຍ ແລ້ວເລືອກເອົາຄໍາຕອບ ທີ່ເໝາະສົມ ສໍາລັບແຕ່ລະຄໍາຖາມ.

여자는 왜 고향에 가려고 합니까? ເປັນຫຍັງ ແມ່ຍິງຄົນນັ້ນ ຈຶ່ງຢາກຈະກັບບ້ານເກີດ?

- ① 어머니가 아프셔서                      ② 동생이 결혼을 해서
- ③ 중요한 약속이 있어서                      ④ 가족과 휴가를 보내려고



### 📖 듣기 대본 ເນື້ອໃນບົດຝັງ

1. 남: 얼마 동안 병가를 내실 예정이에요? ຈະລາຜັກ ດົນປານໃດ?  
 여: 5일이면 될 것 같아요. ປະມານ 5 ວັນກໍໄດ້ແລ້ວ.
2. 여: 임금을 받고 쉬는 날이 있다던데요? ໄດ້ຍິນວ່າ ມີວັນທີ່ຜັກແລ້ວ ບໍ່ຕັດເງິນບໍ່?  
 남: 네, 일주일에 하루는 일하지 않아도 임금을 받아요.  
ເຈົ້າ, ໃນໜຶ່ງອາທິດ ແຕ່ບໍ່ໄດ້ເຮັດວຽກ 1 ວັນ ກໍຍັງໄດ້ຮັບເງິນ.
3. 남: 아파서 지난주에 일주일 동안 결근했는데 내야 할 서류가 있어요?  
ອາທິດແລ້ວນີ້ບໍ່ສະບາຍ ສະນັ້ນ ໃນໄລຍະໜຶ່ງອາທິດ ຈຶ່ງຂາດວຽກ; ຕ້ອງໄດ້ຍື່ນເອກະສານຫຍັງບໍ່?
4. 여: 올해 쓸 수 있는 휴가가 있어요? ປີນີ້ ມີວັນ ທີ່ຈະສາມາດລາຜັກໄດ້ບໍ່?
5. 남: 이번 휴가에 고향에 가려고요?  
ລາຜັກຄັ້ງນີ້ ຈະກັບບ້ານເກີດບໍ່?  
 여: 네, 어머니가 몸이 안 좋으셔서 다녀와야 할 것 같아요.  
ເຈົ້າ, ແມ່ບໍ່ສະບາຍ ສະນັ້ນ ຄົງຈະຕ້ອງໄດ້ກັບໄປ.
- 남: 걱정이 많겠어요. 조심해서 다녀오세요.  
ຄົງຈະເປັນຫວ່າງຫຼາຍ. ເດີນທາງປອດໄພເດີ.

정답 1. ④ 2. ④ 3. ② 4. ④ 5. ①

### 확장 연습 ບົດເຝິກຫັດເພີ່ມເຕີມ

📖 L-56

1. 대화를 듣고 질문에 알맞은 것을 고르십시오. ຈຶ່ງຝັງບົດສົນທະນາ ແລ້ວເລືອກເອົາຄໍາຕອບ ທີ່ໝາະສົມກັບຄໍາຖາມ.  
 여자가 고향에 가는 이유는 무엇입니까? ເຫດຜົນທີ່ຜູ້ຍິງຄົນນັ້ນ ກັບໄປບ້ານເກີດ ແມ່ນຫຍັງ?
  - ① 어머니가 편찮으셔서
  - ② 회사를 그만둬야 해서
  - ③ 고향에서 일하기 위해서
  - ④ 연차를 신청하기 위해서

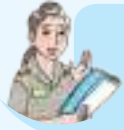
### 📖 확장 연습 듣기 대본 ເນື້ອໃນບົດຝັງ ບົດເຝິກຫັດເພີ່ມເຕີມ

1. 남: 리리 씨, 왜 갑자기 고향에 가는 거예요? 무슨 일 있어요?  
ລິລິ, ເປັນຫຍັງຈຶ່ງຈະໄປບ້ານເກີດ ແບບກະທັນຫັນ? ມີວຽກຫຍັງບໍ່?  
 여: 네, 어머니가 좀 아프셔서 뵙고 오려고요. ເຈົ້າ, ເພາະວ່າ ແມ່ເຈັບ ແລ້ວຢາກເຫັນໜ້າແມ່.  
 남: 걱정이 많겠어요. 그런데 출국하려면 준비할 게 많죠?  
ຄົງຈະເປັນຫວ່າງຫຼາຍ, ແຕ່ວ່າ ກຽມຈະອອກນອກປະເທດ ແມ່ນມີອັນກຽມ ຫຼາຍແມ່ນບໍ່?  
 여: 네, 오늘 연차 신청하고 가족들 선물도 좀 사려고요.  
ເຈົ້າແມ່ນແລ້ວ, ມື້ນີ້ ໄດ້ສະໝັກລາຜັກປະຈໍາປີ ແລະ ຊື້ຂອງຂວັນເຄື່ອງຝາກ ຈະໃຫ້ຄົນໃນຄອບຄົວ.

정답 1. ①



## EPS-TOPIK 읽기 ພາກອ່ານ EPS-TOPIK



ຂໍ້ 1 ແລະ 2 ແມ່ນເປັນການເລືອກເອົາຄໍາສັບທີ່ເໝາະສົມ. ຈົ່ງຄິດທົບທວນ ກ່ຽວກັບຄໍາສັບ ກ່ອນໜ້ານີ້ ແລ້ວຕອບຄໍາຖາມ.

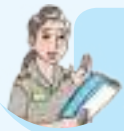
[1~2] 빈칸에 들어갈 가장 알맞은 것을 고르십시오. ຈົ່ງເລືອກເອົາຄໍາຕອບ ທີ່ເໝາະສົມທີ່ສຸດ ຕື່ມໃສ່ບ່ອນຫວ່າງ.

1. 올 여름에 회사에서 휴가를 \_\_\_\_\_ 고향에 다녀올 거예요.  
ລະດູຮອນນີ້ ຖ້າໄດ້ຮັບອະນຸຍາດໃຫ້ລາຝັກ ແລ້ວຈະກັບບ້ານເກີດ.

- ① 내면
- ② 쓰면
- ③ 받으면
- ④ 신청하면

2. 가: 안색이 안 좋아요. 일찍 들어가서 쉬는 게 어때요? ສີໜ້າບໍ່ດີປານໃດ. ກັບໄປກ່ອນແລ້ວ ໄປຝັກຜ່ອນດີບໍ?  
나: 네, \_\_\_\_\_ 먼저 들어가 보겠습니다. ເຈົ້າ, ຈະເລີກວຽກ ແລະ ເຂົ້າໄປເຮືອນກ່ອນເດີ.

- ① 결근하고
- ② 조퇴하고
- ③ 신청하고
- ④ 휴직하고



ຂໍ້ 3 ແລະ 4 ແມ່ນເປັນການເລືອກຫົວຂໍ້ຂອງບົດສົນທະນາ. ສໍາລັບຂໍ້ 5 ແມ່ນເປັນການອ່ານບົດເລື່ອງ ກ່ຽວກັບວັນຝັກ ແລ້ວຕອບຄໍາຖາມ.

[3~5] 다음 질문에 답하십시오 ຈົ່ງຕອບຄໍາຖາມຕໍ່ໄປນີ້.

3. 가: 아기를 낳을 때는 얼마 동안 쉬어요? ເວລາເກີດລູກ ຝັກດົນປານໃດ?  
나: 3개월 동안 쉴 수 있도록 근로 기준법에 정해져 있어요. ກົດໝາຍແຮງງານ ກຳນົດໃຫ້ຝັກ 3 ເດືອນ.

두 사람은 무엇에 대해 이야기하고 있습니까? ທັງສອງຄົນ ກຳລັງສົນທະນາ ກ່ຽວກັບຫຍັງ?

- ① 무급 휴가
- ② 병가 휴가
- ③ 연차 휴가
- ④ 출산 휴가

4. 가: 그럼 회사에 연락도 없이 출근 안 한 거예요? ບໍ່ໄດ້ອອກໄປວຽກໂ ດຍບໍ່ໄດ້ຕິດຕໍ່ຫາ ບໍລິສັດບໍ?  
나: 그런가 봐요. ຄົງຈະເປັນແບບນັ້ນ.

두 사람은 무엇에 대해 이야기하고 있습니까? ສອງຄົນກຳລັງສົນທະນາ ກ່ຽວກັບຫຍັງ?

- ① 병가 내다
- ② 휴직하다
- ③ 조퇴하다
- ④ 무단결근하다

5. \_\_\_\_\_ ㉠ \_\_\_\_\_ 은 법으로 정한 날은 아니지만 회사가 휴일로 정하고 있는 날입니다. 유급으로 할 것인지 무급으로 할 것인지는 회사의 규정에 따라 다릅니다. 근로자의 날은 법정 휴일로 \_\_\_\_\_ ㉠ \_\_\_\_\_ 에 포함되지 않습니다.

㉠ ວັນຝັກ ທີ່ກຳນົດບໍ່ແມ່ນວັນຝັກທາງລັດຖະການ ແມ່ນວັນຝັກ ທີ່ທາງບໍລິສັດກຳນົດຂຶ້ນມາ. ຈະຝັກແບບຕັດ ຫຼື ບໍ່ຕັດເງິນເດືອນ ກໍແລ້ວແຕ່ ລະບຽບການຂອງບໍລິສັດ. ວັນຝັກກຳມະການ ທີ່ກົດໝາຍກຳນົດໄວ້ ບໍ່ໄດ້ລວມເຂົ້າໃນ ㉠ ວັນຝັກທີ່ທາງບໍລິສັດກຳນົດ

㉠에 들어갈 알맞은 말을 고르십시오. ຈົ່ງເລືອກເອົາຄໍາເວົ້າ ທີ່ເໝາະສົມ ຕື່ມໃສ່ບ່ອນຫວ່າງ ㉠.

- ① 무급 휴일
- ② 연차 휴일
- ③ 약정 휴일
- ④ 유급 휴일

정답 1. ③ 2. ② 3. ④ 4. ④ 5. ③

